

# ggmgastro

Firmenadresse: GGM Gastro International GmbH Weinerpark 16, 48607 Ochtrup www.gmgastro.com Tel: +49 (0) 2553 / 722 01 00 Fax: +49 (0) 2553 / 722 02 00 Email: info@gmgastro.com

## SKU: SICSLPW47S

**Safety clog Steelite SB - Black - Size: 47**



DE | DEUTSCH  
EN | ENGLISH  
NL | NEDERLANDS  
ES | ESPAÑOL  
FR | FRANÇAIS  
IT | ITALIANO

# EN ENGLISH

Product Manual: Safety Clog Steelite SB - Black, Size 47

## 1. General Information

The Safety Clog Steelite SB Black is designed to provide maximum protection and comfort in various work environments. Constructed with high-quality materials, it is suitable for professionals in the hospitality, medical, and industrial sectors. Its slip-resistant outsole ensures enhanced safety on slippery surfaces.

## 2. Safety Information

- **General Safety:** Always wear appropriate footwear during work hours to minimize the risk of injury. Ensure clogs are properly secured to your feet.
- **Slip Resistance:** The clog features a slip-resistant outsole designed for use on various surfaces. Ensure you are aware of your surroundings to avoid slips and falls.
- **Impact Protection:** The safety features of the clog are intended to protect against falling objects. Avoid dropping heavy materials on your feet.
- **Heat Resistance:** These clogs provide some level of heat resistance. Avoid exposure to direct flames or excessively hot surfaces.
- **Chemical Resistance:** The materials used are designed to resist certain chemicals but should be cleaned promptly after contact to prevent damage.

## 3. Product Specifications

- **Brand:** Steelite
- **Type:** Safety Clog
- **Color:** Black
- **Size:** 47
- **Material:** Polyurethane
- **Weight:** 900g
- **Slip Resistance:** SRA rated
- **Safety Standard:** EN ISO 20345:2011 SB

## 4. Setup and Installation

- **Unboxing:** Carefully remove the clogs from the packaging to avoid damaging them. Ensure all parts are included.
- **Fitting:** Try on the clogs for fit; they should fit snugly without being too tight. If necessary, adjust your socks for comfort.
- **Usage:** Stand straight and walk a few steps to ensure the clogs fit correctly and securely. They are not designed for modification.

## 5. Operation

- **Wearing the Clogs:** Always wear clogs during working hours. Ensure that your feet are properly inserted and the back of the clog is secure.
- **Walking:** Walk carefully, especially on wet or slippery surfaces. Always maintain awareness of your surroundings.

## 6. Cleaning and Maintenance

- **Regular Cleaning:** Clean the clogs with mild soap and warm water to remove dirt and stains. Avoid abrasive materials that may scratch the surface.
- **Drying:** Allow the clogs to air dry completely after cleaning. Do not expose them to direct heat sources.
- **Storage:** Store in a cool, dry place away from direct sunlight to maintain their form and condition.

## 7. Troubleshooting

- **Fit Issues:** If the shoes are too tight or loose, consider trying a different size. Ensure you are wearing appropriate socks.
- **Wear and Tear:** If you notice any excessive wear or damage, stop using the clogs and contact customer service for advice or replacement.
- **Slip Resistance:** If you find that the clogs are slipping, check for dirt build-up on the soles and clean as instructed.

## 8. Disposal

When the Safety Clogs have reached the end of their useful life, dispose of them responsibly. Check local regulations for proper disposal methods of footwear and recycling options if available.

## 9. Contact

For further assistance, please reach out to us:

Email: [info@gmgastro.com](mailto:info@gmgastro.com)

Phone: 0800 7000 220

Address: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germany

Thank you for choosing the Safety Clog Steelite SB. Stay safe and comfortable at work!

# DE DEUTSCH

## Produktmanual für Safety Clog Steelite SB Black Größe 47

### 1. Allgemeine Informationen

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf des Safety Clog Steelite SB Black. Dieses Produkt wurde entwickelt, um sowohl Komfort als auch Sicherheit in Ihrem Arbeitsumfeld zu bieten. Bitte lesen Sie dieses Handbuch sorgfältig durch, um alle Funktionen und Anwendungshinweise zu verstehen.

### 2. Sicherheitsinformationen

- Tragen Sie die Clogs nur für den vorgesehenen Zweck.
- Vermeiden Sie das Tragen der Clogs auf glatten oder rutschigen Oberflächen.
- Überprüfen Sie vor dem Gebrauch, ob die Clogs Beschädigungen aufweisen.
- Halten Sie die Clogs von Feuer, hohen Temperaturen und aggressiven Chemikalien fern.
- Achten Sie darauf, das richtige Schuhwerk zu tragen, um Verletzungen zu vermeiden.
- Halten Sie die Unterseite der Clogs frei von Schmutz und anderen Haftmitteln.

### 3. Produktübersicht und technische Daten

- Modell: Safety Clog Steelite SB Black
- Größe: 47
- Material: Oberschuh aus hochwertigem Leder
- Sohle: Sicherheitssohle mit rutschfester Beschichtung
- Zertifizierung: EN ISO 20345 S1 P SRC

### 4. Einrichtung und Installation

- Entfernen Sie alle Verpackungsmaterialien.
- Stellen Sie sicher, dass die Clogs nicht beschädigt sind.
- Setzen Sie die Clogs ganz an Ihren Füßen an und stellen Sie sicher, dass sie gut sitzen.
- Tragen Sie dickere Socken, wenn Sie einen besseren Sitz wünschen.

### 5. Betrieb

- Tragen Sie die Clogs stets ordnungsgemäß, um maximale Sicherheit zu gewährleisten.
- Achten Sie darauf, die Clogs regelmäßig zu überprüfen, um sicherzustellen, dass sie weiterhin sicher sind.

### 6. Reinigung und Wartung

- Reinigen Sie die Clogs nach jedem Gebrauch mit einem feuchten Tuch.
- Verwenden Sie keine aggressiven Reinigungsmittel.
- Lagern Sie die Clogs an einem trockenen, gut belüfteten Ort.

### 7. Fehlerbehebung

- Wenn die Clogs rutschen, überprüfen Sie die Sohle auf Schäden.
- Bei unangenehmem Geruch reinigen Sie die Innenseite mit einem geeigneten Desinfektionsmittel.
- Falls Sie die Clogs nicht richtig anziehen können, überprüfen Sie die Größe und passen Sie gegebenenfalls an.

### 8. Entsorgung

- Entsorgen Sie die Clogs gemäß den örtlichen Vorschriften für Schuhabfälle.
- Trennen Sie Materialien, wenn möglich, um Recycling zu erleichtern.

### 9. Kontakt

Für weitere Informationen oder Unterstützung kontaktieren Sie uns bitte:

Email: [info@gmgastro.com](mailto:info@gmgastro.com)

Telefon: 0800 7000 220

Adresse: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Deutschland

# NL NEDERLANDS

## Producthandleiding voor Safety Clog Steelite SB Black - Maat 47

### 1. Algemene Informatie

Deze Safety Clog Steelite SB Black is ontworpen voor gebruik in veeleisende omgevingen, waar veiligheid en comfort van groot belang zijn. Het product biedt de nodige bescherming voor de voeten, met een focus op duurzaamheid en functionaliteit.

### 2. Veiligheidsinformatie

- Draag altijd de juiste maat om letsel te voorkomen.
- Controleer voor gebruik op zichtbare schade of slijtage.
- Vermijd contact met scherpe voorwerpen die de veiligheidsschoen kunnen beschadigen.
- Deze klompen zijn bedoeld voor professioneel gebruik en niet voor sportieve activiteiten.
- Houd de schoenen schoon en droog om de grip en functionaliteit te waarborgen.
- Bij het combineren met andere veiligheidselementen, zoals beschermende sokken, zorg ervoor dat deze compatibel zijn.

### 3. Productspecificaties

- Materiaal: Leer
- Kleur: Zwart
- Maat: 47
- Norm: SB (veiligheidsnorm)
- Slipbestendig: Ja
- Waterdicht: Ja
- Antistatische eigenschappen: Ja

### 4. Setup en Installatie

1. Haal de klompen uit de verpakking.
2. Zorg ervoor dat de klompen vrij zijn van stof en vuil.
3. Controleer of de binnenzolen goed geplaatst zijn.
4. Trek de klompen aan en zorg ervoor dat ze comfortabel zitten. Zorg dat er geen drukpunten zijn en dat de hak goed op de hiel zit.
5. Als de klompen te strak of te los aanvoelen, probeer dan een andere maat.

### 5. Bedieningsinstructies

- Draag de klompen altijd in de juiste omgeving, zoals werkplaatsen, restaurants of andere professionele omgevingen.
- Tijdens het dragen dient u te zorgen voor een goede houding en een veilige wandeltechniek om uitglijden en valpartijen te voorkomen.
- Vermijd langdurig staan op oneffen oppervlakken zonder regelmatig te bewegen om vermoeidheid te minimaliseren.

### 6. Reiniging en Onderhoud

- Maak de klompen regelmatig schoon met een vochtige doek om vuil en vlekken te verwijderen.
- Gebruik geen agressieve chemicaliën of schuurmiddelen.
- Bewaar de klompen op een droge, goed geventileerde plaats.
- Controleer regelmatig de staat van de zolen en het leer voor tekenen van slijtage.

### 7. Probleemoplossing

- Als de klompen ongemakkelijk aanvoelen, controleer dan op een juiste maat.
- Bij het verlies van grip, inspecteer de zolen op slijtage en vervang indien nodig.
- Bij waterpenetratie, controleer of het leer beschadigd is en behandel dit met een waterdichte spray indien nodig.

### 8. Afvalverwerking

- De klompen dienen te worden weggegooid in overeenstemming met plaatselijke afvalverwerkingsvoorschriften.
- Probeer, indien mogelijk, de klompen te recyclen of te vervangen door een nieuw model.

### 9. Contact

Voor verdere vragen of ondersteuning kunt u contact met ons opnemen:

- E-mail: [info@gmgastro.com](mailto:info@gmgastro.com)
- Telefoonnummer: 0800 7000 220
- Adres: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Duitsland

# ES ESPAÑOL

Manual del Producto: Zapatos de Seguridad Steelite SB Negros - Talla 47

## 1. Información General

Los zapatos de seguridad Steelite SB son ideales para aquellos que trabajan en entornos donde la protección adicional es esencial. Estos zapatos están diseñados para proporcionar comodidad, durabilidad y seguridad al usuario, cumpliendo con las normativas de seguridad requeridas.

## 2. Información de Seguridad

- Uso Apropriado: Este producto está destinado exclusivamente como calzado de seguridad. No debe utilizarse para correr, saltar o actividades que no sean compatibles con el uso industrial.
- Cumplimiento Normativo: Certificado según las normativas en vigor de calzado de seguridad (EN ISO 20345).
- Peligros Potenciales: Evite el contacto con sustancias químicas agresivas que puedan dañar el material del zapato.
- Inspección Regular: Revise el calzado regularmente para detectar signos de desgaste o daño.
- Calzado Ajustado: Asegúrese de que los zapatos se ajusten correctamente. Un calzado inadecuado puede causar lesiones.

## 3. Descripción del Producto y Especificaciones

- Modelo: Steelite SB Negros
- Talla: 47
- Material Superior: Sintético
- Suela: Antideslizante y resistente al aceite
- Plantilla: Extraíble y acolchada
- Protección: Punta de acero
- Clase de Protección: SB

## 4. Configuración e Instalación

1. Retire los zapatos de la caja y asegúrese de que todos los componentes estén incluidos.
2. Coloque los zapatos en una superficie limpia y seca.
3. Antes de usar, ajuste cada zapato al pie de forma que brinde un soporte adecuado y no esté demasiado flojo ni apretado.
4. Asegúrese de que no haya ningún objeto extraño en los zapatos antes de calzarlos.

## 5. Operación

- Calce los zapatos asegurándose de que los pies estén completamente dentro y que el talón esté bien colocado.
- Ajuste los cordones según sea necesario para evitar deslizamientos.
- Evite caminar en superficies húmedas o resbaladizas sin extremar precauciones.

## 6. Limpieza y Mantenimiento

- Limpie el calzado con un paño húmedo después de cada uso.
- Para manchas más difíciles, use un limpiador suave y un cepillo.
- Deje secar al aire libre; no exponga a calor directo o a luz solar intensa.
- Revise las suelas y la parte superior regularmente para detectar signos de desgaste y cámbielos si es necesario.

## 7. Solución de Problemas

- Problema: El zapato no se ajusta correctamente.  
Solución: Asegúrese de usar la talla correcta y ajuste los cordones apropiadamente.
- Problema: Daños visibles en el material.  
Solución: Inspeccione el calzado y detenga su uso si hay daños significativos.

## 8. Eliminación

Deséchelo según las normativas locales sobre residuos. No arroje los zapatos a la basura común si están dañados. Considere reciclar el calzado si es posible.

## 9. Contacto

Para cualquier consulta, acuda a:

Email: [info@gmgastro.com](mailto:info@gmgastro.com)

Teléfono: 0800 7000 220

Dirección: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Alemania

# FR FRANÇAIS

## Manuel d'utilisation du Sabot de sécurité Steelite SB Noir Taille 47

### 1. Informations Générales

Le sabot de sécurité Steelite SB est conçu pour offrir à la fois confort et protection dans des environnements de travail exigeants. Fabriqué avec des matériaux de haute qualité, ce sabot est idéal pour les professionnels travaillant dans la restauration, l'hôtellerie et d'autres secteurs nécessitant une chaussure sécurisée et résistante.

### 2. Informations de Sécurité

- Port de protection: Assurez-vous que les chaussures sont toujours portées lorsque vous travaillez pour éviter les blessures.
- Surface glissante: Faites attention aux surfaces glissantes dans votre environnement. Évitez de courir ou de faire des mouvements brusques.
- Entretien: Vérifiez régulièrement vos sabots pour détecter tout signe d'usure ou de dommage, et remplacez-les si nécessaire.
- Conditions météorologiques: Évitez d'utiliser le produit dans des conditions extrêmes qui pourraient compromettre la sécurité de vos pieds.
- Allergies: Si vous avez des allergies aux matériaux, assurez-vous de consulter la liste des matériaux avant utilisation.

### 3. Présentation du Produit et Spécifications

- Couleur: Noir
- Taille: 47
- Matériaux: Fabriqué en polyuréthane (PU) et d'autres matériaux de qualité, offrant durabilité et facilité de nettoyage.
- Norme de sécurité: Conforme aux exigences de sécurité européennes.

### 4. Installation et Mise en Place

Ne nécessite aucune installation complexe. Il suffit de retirer le sabot de l'emballage et de l'essayer pour vérifier le confort et l'ajustement. Assurez-vous que la pointure est correcte avant de commencer à les utiliser.

### 5. Fonctionnement

Pour un usage optimal :

- Enfilez les sabots en les plaçant simplement sur vos pieds.
- Assurez-vous qu'ils sont bien ajustés et confortables avant de commencer à travailler.
- Évitez de porter les sabots pendant une période prolongée sans pauses, afin de prévenir la fatigue des pieds.

### 6. Nettoyage et Entretien

- Essuyez le sabot avec un chiffon humide après chaque utilisation pour enlever les taches et les salissures.
- Utilisez un savon doux et de l'eau tiède pour un nettoyage en profondeur.
- Laissez sécher à température ambiante. Évitez la chaleur directe ou les sources de chaleur élevées qui pourraient déformer le sabot.

### 7. Dépannage

En cas de problème, vérifiez les points suivants :

- Confort: Si le sabot est inconfortable, vérifiez la taille. Un ajustement incorrect peut entraîner des douleurs.
- Usure: Examinez les sabots pour détecter des fissures ou des défaillances de la semelle.
- Glissade: Si vous ressentez des glissades, vérifiez la propreté de la semelle et nettoyez-la si nécessaire.

### 8. Élimination

Ne jetez pas les sabots dans les ordures ménagères habituelles. Suivez les réglementations locales pour le recyclage des matériaux. Renseignez-vous sur les options de recyclage pour le polyuréthane et d'autres matériaux utilisés.

### 9. Contact

Pour plus d'informations, veuillez nous contacter à :

- Email : [info@gmgastro.com](mailto:info@gmgastro.com)
- Téléphone : 0800 7000 220
- Adresse : Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Allemagne

Merci d'avoir choisi Steelite SB pour votre sécurité.

# IT ITALIANO

## Manuale del Prodotto - Safety Clog Steelite SB Black Size 47

### 1. Informazioni Generali

Il Safety Clog Steelite SB è una calzatura di sicurezza progettata per fornire comfort e protezione in ambienti di lavoro. Realizzato con materiali di alta qualità, questo prodotto è ideale per professionisti del settore della ristorazione, ospitalità e altro ancora.

### 2. Informazioni di Sicurezza

- Assicurati di indossare la misura corretta per evitare scivolamenti o cadute.
- Verifica regolarmente l'usura delle calzature; sostituisci il prodotto se presenta segni visibili di danno.
- Non utilizzare il clog in ambienti non idonei o in presenza di sostanze chimiche pericolose.
- Evitare il contatto con fonti di calore diretto.
- Non lasciare il prodotto esposto alla luce solare diretta per periodi prolungati.

### 3. Panoramica del Prodotto e Specifiche

- Tipo di prodotto: Clog di sicurezza
- Materiale: Pelle sintetica
- Colore: Nero
- Taglia: 47
- Certificazioni: SB (EN ISO 20345)
- Suola: Antiscivolo
- Peso: 500g

### 4. Installazione e Montaggio

L'installazione del Safety Clog Steelite SB è semplice. Non è richiesta alcuna attrezzatura particolare:

- Indossa i clogs garantendo che il tallone sia ben posizionato.
- Assicurati che la calzatura aderisca bene senza essere troppo stretta.
- Se necessario, regola la posizione della suola per una maggiore stabilità.

### 5. Funzionamento

Indossa i clogs come parte della tua attrezzatura di lavoro quotidiana. Assicurati che siano sempre puliti e privi di detriti per mantenere la massima aderenza.

### 6. Pulizia e Manutenzione

- Pulisci la superficie con un panno umido dopo ogni utilizzo.
- Non utilizzare detergenti abrasivi o solventi.
- Asciuga completamente all'aria per evitare la formazione di muffa.
- Controlla regolarmente la suola per assicurarti che non ci siano segni di usura.

### 7. Risoluzione dei Problemi

- Se i clogs non offrono il giusto supporto, verifica la numera.
- In caso di odore sgradevole, pulire come descritto nella sezione di pulizia.
- Se si verificano lesioni o irritazioni ai piedi, interrompere l'uso e consultare un medico.

### 8. Smaltimento

Smaltire il prodotto secondo le normative locali. Non abbandonare i clogs nell'ambiente. Seguire le linee guida per il riciclaggio dei materiali sintetici.

### 9. Contatti

Per ulteriori informazioni o assistenza, contattare:

Email: [info@gmgastro.com](mailto:info@gmgastro.com)

Telefono: 0800 7000 220

Indirizzo: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germania